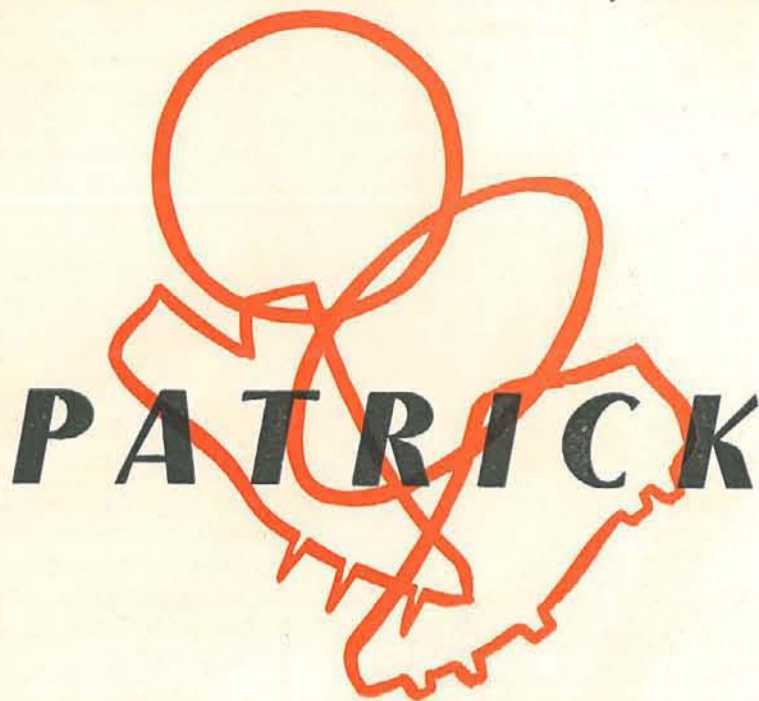


PATRICK
OUVRE LA VOIE
DES RECORDS



PATRICK *open the way to records*
PATRICK *abre el camino de los records*

au service de votre clientèle sportive...
at the service of your sporting customers...
a servicio de su clientela deportiva...



CHAUSSURES & BALLONS
BOOTS, SHOES AND BALLS
CALZADO Y BALONES

POUZAUGES - VENDÉE - FRANCE

présente ses derniers modèles
presents his latest models
presenta sus últimos modelos

A l'avant-garde de la production française, par la qualité, l'adaptation, la ligne de ses chaussures de sport, PATRICK présente ses dernières réalisations.

Une étude approfondie de tous les sports a permis à PATRICK d'en dégager les points précis, sur lesquels devaient porter ses efforts.

Ainsi, grâce au progrès constant de la technique et à la qualité de ses matières premières, PATRICK a mis au point quelques modèles qui représentent pour tout sportif, amateur ou professionnel, un atout majeur dans la pratique de son sport.

Par leur conception et leur réalisation, les CHAUSSURES PATRICK apportent le maximum de confort et de sécurité, ce qui permet un jeu libre et efficace.

Des recherches incessantes ont mis au point deux procédés qui améliorent considérablement les modèles de foot et de basket :

— La semelle montée "PLASTIFIX", exclusivité "PATRICK", d'une forme très étudiée, qui assure une légèreté et une résistance inégalables.

— Le montage "MONOBLOC", système PATRICK, qui fait de la chaussure un ensemble imperméable absolument homogène et indéformable.

Pour donner à la fois souplesse et fermeté, les modèles sont exécutés en box. Les semelles en croupon premier choix, assurent la légèreté de la chaussure.

Le montage des modèles PATRICK est l'objet de soins très particuliers. Il est exécuté dans des ateliers parfaitement outillés, par des techniciens choisis entre les meilleurs.

Montés souples sans semences, cousus nylon, les modèles de sport PATRICK ouvrent la voie des records.

Foremost in the production of French sport footwear, renowned for quality, adaptation and style, PATRICK places on the market their latest designs.

A careful study of all sports has enabled PATRICK to select the exact points upon which to concentrate their best efforts.

Thus, by means of constant progress in technique and the quality of their raw materials, PATRICK has developed some high standard model which give to any sportsman, whether amateur or professional, an important asset in the practise of his particular sport.

Thorough in their conception and realization, "PATRICK'S SHOES" bring the maximum of comfort and security which allow free and efficacious play.

Unceasing research has brought about two major improvements in the pattern of boots for football and basket-ball.

The "PLASTIFIX" sole, exclusive to PATRICK, in carefully-studied form, which ensures outstanding lightness and resistance.

"PATRICK'S MONOBLOC" mounting system which makes the footwear completely water-proof absolutely homogeneous and shape-retaining.

To give at the same time firmness and flexibility, the models are executed in box-calf. The soles are of first quality square hide, ensuring lightness.

The "setting" of PATRICK'S models is the object of very particular care. It is carried out in special perfectly-equipped workshops by skilled craftsmen selected among the best.

Supply-mounted, unskimped, nylon sewn, PATRICK'S Sports models open the way to records.

En vanguardia de la producción francesa, por la calidad, la adaptación, la línea de su calzado de deporte, PATRICK presenta hoy sus últimas creaciones.

Un estudio serio de las diversas clases de deporte ha permitido a PATRICK precisar los puntos exactos a que debían dirigirse sus esfuerzos.

Así, gracias al progreso constante de la técnica y a la calidad de sus primeras materias, PATRICK ha logrado poner a punto unos modelos que para todo deportista, aficionado o profesional, han de ofrecer el mayor atractivo en el ejercicio de su deporte.

Por su concepto y realización, los calzados PATRICK rinden el máximo de comodidad y seguridad que permite juego libre y eficaz.

Estudios incansables han puesto a punto dos procedimientos que mejoran considerablemente los modelos de foot y de basket.

La suela montada en "PLASTIFIX", exclusiva PATRICK, de forma muy estudiada que asegura una ligereza y una resistencia inigualadas.

El montaje "MONOBLOC" sistema PATRICK, que hace del calzado un conjunto impermeable del todo homogéneo e indeformable.

Para dar a la vez flexibilidad y firmeza, los modelos son fabricados en escuadra o división. Las suelas en cuero de primera calidad aseguran la ligereza del calzado.

El montaje de los modelos PATRICK es objeto de minuciosos cuidados. Se ejecutan en talleres provistos de toda clase de instrumentos y por técnicos elegidos entre los mejores.

Montaje flexible sin clavos, cosidos nylon, los modelos de deporte PATRICK abren camino del record.